



**RADA
EVROPSKÉ UNIE**

**Brusel 13. srpna 2012 (04.09)
(OR. en)**

13134/12

PUBLIC 50

POZNÁMKA

Předmět: MĚSÍČNÍ PŘEHLED AKTŮ RADY – KVĚTEN 2012

Tento dokument se skládá z:

- PŘÍLOHY I, která obsahuje seznam aktů, jež Rada přijala v KVĚTNU roku 2012^{1 2}.
- PŘÍLOHY II obsahující další podrobnosti o přijetí těchto aktů. ČÁST I poskytuje informace o přijetí legislativních aktů, jako je datum přijetí, příslušné zasedání Rady, číslo přijatého dokumentu a případně platná pravidla hlasování, výsledky hlasování, odůvodnění hlasování a prohlášení uvedená v zápisu z jednání Rady. ČÁST II informuje o tom, že se Rada rozhodla zveřejnit přijetí jiných aktů.

¹ S výjimkou určitých aktů s omezenou oblastí působnosti, jako jsou procesní rozhodnutí, jmenování, rozhodnutí orgánů zřízených mezinárodními dohodami, dílčí rozpočtová rozhodnutí atd.

² Pokud jde o legislativní akty přijaté řádným legislativním postupem, je možné, že datum zasedání Rady, na němž byl legislativní akt přijat, se liší od skutečného data dotčeného aktu, a to vzhledem k tomu, že legislativní akty přijímané postupem spolurozhodování jsou považovány za přijaté až poté, co byly podepsány předsedou Rady a předsedou Evropského parlamentu a generálními tajemníky obou orgánů.

Tento dokument je k dispozici rovněž na internetové stránce:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts>

Dokumenty uvedené v tomto přehledu lze získat prostřednictvím veřejného rejstříku dokumentů

Rady na internetové stránce: <http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register>

Je třeba poznamenat, že platné jsou pouze zápisy z jednání týkající se konečného přijetí legislativních aktů. Tyto zápisy jsou dostupné na internetové stránce:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes>

**SEZNAM AKTŮ PŘIJATÝCH RADOU
V KVĚTNU ROKU 2012**

3163. zasedání Rady Evropské unie (Hospodářské a finanční věci) konané dne 2. května 2012 v Bruselu

Nařízení Rady (EU) č. 389/2012 ze dne 2. května 2012 o správní spolupráci v oblasti spotřebních daní a o zrušení nařízení (ES) č. 2073/2004

Úř. věst. L 121, 8.5.2012, s. 1–15

Písemný postup ukončen dne 3. května 2012

Rozhodnutí Rady 2012/237/SZBP ze dne 3. května 2012 o omezujících opatřeních namířených proti některým osobám, subjektům a orgánům, které ohrožují mír, bezpečnost nebo stabilitu v Republice Guinea-Bissau

Úř. věst. L 119, 4. 5.2012, s. 43–46

Nařízení Rady (EU) č. 377/2012 ze dne 3. května 2012 o omezujících opatřeních namířených proti některým osobám, subjektům a orgánům, které ohrožují mír, bezpečnost nebo stabilitu v Republice Guineji-Bissau

Úř. věst. L 119, 4.5.2012, s. 1–8

3164. zasedání Rady Evropské unie (Vzdělávání, mládež, kultura a sport), konané v Bruselu ve dnech 10. a 11. května 2012

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 528/2012 ze dne 22. května 2012 o dodávání biocidních přípravků na trh a jejich používání (Text s významem pro EHP)

Úř. věst. L 167, 27.6.2012, s. 1–123

Postoj Rady v prvním čtení k přijetí rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o poskytnutí další makrofinanční pomoci Gruzii

5682/1/12 ADD 1

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 423/2012 ze dne 22. května 2012, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1083/2006, pokud jde o některá ustanovení týkající se nástrojů pro sdílení rizika pro členské státy, jejichž finanční stabilita je postižena či ohrožena závažnými obtížemi

Úř. věst. L 133, 23.5.2012, s. 1–6

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 465/2012 ze dne 22. května 2012, kterým se mění nařízení (ES) č. 883/2004 o koordinaci systémů sociálního zabezpečení a nařízení (ES) č. 987/2009, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení (ES) č. 883/2004

Úř. věst. L 149, 8.6.2012, s. 4–10

Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2012/17/EU ze dne 13. června 2012, kterou se mění směrnice Rady 89/666/EHS a směrnice Evropského parlamentu a Rady 2005/56/ES a 2009/101/ES, pokud jde o propojení ústředních, obchodních a podnikových rejstříků
Úř. věst. L 156, 16.6.2012, s. 1–9

Rozhodnutí Rady o podpisu jménem Unie a prozatímním provádění Dohody mezi Evropskou unií a vládou Srílanské demokratické socialistické republiky o některých aspektech leteckých služeb
8174/12

Rozhodnutí Rady o podpisu jménem Unie a prozatímním provádění Dohody mezi Evropskou unií a vládou Zvláštní administrativní oblasti Čínské lidové republiky Macao o některých aspektech leteckých služeb
8178/12

Stanovení společného postoje Evropské unie pro 37. zasedání Rady EHP
9475/12 REV 1 (pl)

Společný postoj Rady 2001/931/SZBP o uplatnění zvláštních opatření k boji proti terorismu a nařízení Rady (ES) č. 2580/2001 o zvláštních omezujících opatřeních namířených proti některým osobám a subjektům s cílem bojovat proti terorismu
9254/12 ADD 1 REV 1

Závěry Rady o digitalizaci kulturního materiálu a jeho dostupnosti on-line a o uchovávání digitálních záznamů
8832/12 REV 1 (lv) + REV 2 (da) + COR 1 (ro)

Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o boji proti dopingu v rekreačním sportu
8838/12 COR 1 + COR 2 (cs) + COR 3 (pl) + COR 4

Závěry Rady o zaměstnatelnosti absolventů vzdělávání a odborné přípravy
9100/12 + REV 1 (el)

Závěry Rady o podpoře tvůrčího a inovativního potenciálu mladých lidí
8700/12 + REV 1 (pl) + REV 1 (el)

3165. zasedání Rady Evropské unie (Zemědělství a rybolov), konané v Bruselu ve dnech 14. a 15. května 2012

2012/374/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 14. května 2012 o uzavření Dobrovolné dohody o partnerství mezi Evropskou unií a Středoafričskou republikou při prosazování práva a správy v oblasti lesnictví a o obchodu s dřevařskými výrobky vstupujícími na území Evropské unie (FLEGT)
Úř. věst. L 191, 19.7.2012, s. 102

2012/373/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 14. května 2012 o uzavření Dobrovolné dohody o partnerství mezi Evropskou unií a Liberijskou republikou o prosazování práva a správě v oblasti lesnictví a o obchodu s dřevařskými výrobky vstupujícími na území Evropské unie
Úř. věst. L 191, 19.7.2012, s. 1

3167. zasedání Rady Evropské unie (Hospodářské a finanční věci), konané v Bruselu dne 15. května 2012

Návrh opravného rozpočtu č. 2 Evropské unie na rozpočtový rok 2012 – Postoj Rady
Úř. věst. C 141, 17.5.2012, s. 25

2012/280/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 15. května 2012, kterým se mění rozhodnutí 1999/70/ES o schválení externích auditorů národních centrálních bank, pokud jde o externí auditory Banque de France
Úř. věst. L 137, 26.5.2012, s. 5

Závěry Rady o systému TARGET 2 - Securities
9605/1/12 REV 1

Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Fondu solidarity EU
7770/12

Sdělení Komise o budoucnosti DPH – závěry Rady
9586/12 COR 1 REV 1 (el, pt, sv)

Závěry Rady o jmenování členů rady Zeleného klimatického fondu
9856/12

Zpráva o stárnutí obyvatelstva 2012 – revidované závěry Rady o udržitelnosti veřejných financí s ohledem na stárnutí obyvatelstva
9492/2/12 REV 2

Revidované závěry Rady o financování opatření v oblasti klimatu – financování rychlého startu
9017/2/12 REV 2

3168. zasedání Rady Evropské unie (Obecné záležitosti), konané v Bruselu dne 29. května 2012

Závěry Rady o zvláštní zprávě č. 2/2012: Finanční nástroje pro malé a střední podniky spolufinancované Evropským fondem pro regionální rozvoj
10058/12

Příprava summitu EU-Rusko (Petrohrad 3. a 4. června 2012)
9828/12

Závěry Rady o Chorvatsku
9861/12

Rozhodnutí Rady 2012/281/SZBP ze dne 29. května 2012 v rámci Evropské bezpečnostní strategie na podporu návrhu mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru vypracovaného Unií

Úř. věst. L 140, 30.5.2012, s. 68–73

Závěry Rady o globálním přístupu k migraci a mobilitě
9417/12

Písemný postup ukončen dne 29. května 2012

51. zasedání Odborné komise pro přepravu nebezpečných věcí Mezivládní organizace pro mezinárodní železniční přepravu (OTIF), které se uskuteční ve dnech 30. a 31. května v Bernu – koordinace postoje EU
10367/12

3169. zasedání Rady Evropské unie (Konkurenceschopnost), konané v Bruselu ve dnech 30. a 31. května 2012

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 531/2012 ze dne 13. června 2012 o roamingu ve veřejných mobilních komunikačních sítích v Unii (Text s významem pro EHP)
Úř. věst. L 172, 30.6.2012, s. 10–35

Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 529/2012 ze dne 13. června 2012, kterým se zrušuje nařízení Rady (ES) č. 1342/2007 o správě určitých omezení dovozu některých výrobků z oceli z Ruské federace
Úř. věst. L 172, 30.6.2012, s. 1–2

Nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1225/2009 ze dne 30. listopadu 2009 o ochraně před dumpingovým dovozem ze zemí, které nejsou členy Evropského společenství
PE-CONS 19/12

Závěry Rady o jednotném digitálním trhu a správě jednotného trhu
9958/12

Závěry Rady o evropských inovačních partnerstvích
10220/12

3170. zasedání Rady Evropské unie (Zahraniční věci / obchod), konané v Bruselu dne 31. května 2012

2012/292/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 31. května 2012 o podpisu Dohody mezi Evropskou unií a Moldavskou republikou o ochraně zeměpisných označení zemědělských produktů a potravin jménem Unie
Úř. věst. L 147, 7.6.2012, s. 1

Rozhodnutí Rady o podpisu jménem Unie a prozatímním provádění Obchodní dohody mezi Evropskou unií a jejími členskými státy na jedné straně a Kolumbií a Peru na straně druhé
14759/11 REV 1 (cs)

Stanovení postoje Evropské unie pro osmé zasedání Rady stabilizace a přidružení
(Brusel 6. června 2012)
10354/12

Závěry Rady o dialogu o vízech s Gruzii
10377/12

Rozhodnutí Rady o předložení změny přílohy III Úmluvy o mezinárodním obchodu ohroženými druhy volně žijících živočichů a planě rostoucích rostlin (CITES) Evropskou unií
9494/12

Písemný postup ukončen dne 31. května 2012

Rozhodnutí Rady 2012/285/SZBP ze dne 31. května 2012 o omezujících opatřeních namířených proti některým osobám, subjektům a orgánům, které ohrožují mír, bezpečnost nebo stabilitu v Republice Guinea-Bissau, a o zrušení rozhodnutí 2012/237/SZBP
Úř. věst. L 142, 1.6.2012, s. 36–46

Prováděcí nařízení Rady (EU) č. 458/2012 ze dne 31. května 2012, kterým se provádí čl. 11 odst. 1 nařízení (EU) č. 377/2012 o omezujících opatřeních namířených proti některým osobám, subjektům a orgánům, které ohrožují mír, bezpečnost nebo stabilitu v Republice Guineji-Bissau
Úř. věst. L 142, 1.6.2012, s. 11–15

INFORMACE O PŘIJETÍ LEGISLATIVNÍCH AKTŮ KVĚTEN 2012			
NÁZEV LEGISLATIVNÍHO AKTU	PŘIJATÁ ZNĚNÍ	PRAVIDLA HLASOVÁNÍ	HLASOVÁNÍ
3163. zasedání Rady Evropské unie (Hospodářské a finanční věci) konané dne 2. května 2012 v Bruselu Nařízení Rady (EU) č. 389/2012 ze dne 2. května 2012 o správní spolupráci v oblasti spotřebních daní a o zrušení nařízení (ES) č. 2073/2004	7314/12	jednomyslné hlasování	Všechny členské státy hlasovaly pro
3164. zasedání Rady Evropské unie (Vzdělávání, mládež, kultura a sport), konané v Bruselu ve dnech 10. a 11. května 2012 Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 528/2012 ze dne 22. května 2012 o dodávání biocidních přípravků na trh a jejich používání (Text s významem pro EHP)	PE-CONS 3/2/12 REV 2	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy hlasovaly pro, kromě: hlasování se zdržely: CZ, AT proti: DK
Postoj Rady v prvním čtení k přijetí rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o poskytnutí další makrofinanční pomoci Gruzii Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 423/2012 ze dne 22. května 2012, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1083/2006, pokud jde o některá ustanovení týkající se nástrojů pro sdílení rizika pro členské státy, jejichž finanční stabilita je postížena či ohrožena závažnými obtížemi	5682/1/12 REV 1 ADD 1 PE-CONS 15/1/12 REV 1	kvalifikovaná většina kvalifikovaná většina	Všechny členské státy hlasovaly pro Všechny členské státy hlasovaly pro
Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 465/2012 ze dne 22. května 2012, kterým se mění nařízení (ES) č. 883/2004 o koordinaci systémů sociálního zabezpečení a nařízení (ES) č. 987/2009, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení (ES) č. 883/2004	PE-CONS 15/12	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy hlasovaly pro, kromě: hlasování se zdržely: IE

INFORMACE O PŘIJETÍ LEGISLATIVNÍCH AKTŮ KVĚTEN 2012			
NÁZEV LEGISLATIVNÍHO AKTU	PŘIJATÁ ZNĚNÍ	PRAVIDLA HLASOVÁNÍ	HLASOVÁNÍ
Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 529/2012 ze dne 13. června 2012, kterým se zrušuje nařízení Rady (ES) č. 1342/2007 o správě určitých omezení dovozu některých výrobků z oceli z Ruské federace	PE-CONS 17/12	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy hlasovaly pro
Nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1225/2009 ze dne 30. listopadu 2009 o ochraně před dumpingovým dovozem ze zemí, které nejsou členy Evropského společenství	PE-CONS 19/12	kvalifikovaná většina	Všechny členské státy hlasovaly pro

INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ KVĚTEN 2012	
JINÉ AKTY	Hlasování / zveřejněná prohlášení
Písemný postup ukončen dne 3. května 2012 Rozhodnutí Rady 2012/237/SZBP ze dne 3. května 2012 o omezujících opatřeních namířených proti některým osobám, subjektům a orgánům, které ohrožují mír, bezpečnost nebo stabilitu v Republice Guinea-Bissau 5246/2/11 ADD 1 REV 2 Nařízení Rady (EU) č. 377/2012 ze dne 3. května 2012 o omezujících opatřeních namířených proti některým osobám, subjektům a orgánům, které ohrožují mír, bezpečnost nebo stabilitu v Republice Guineji-Bissau 5256/11 ADD 1 REV 2 3164. zasedání Rady Evropské unie (Vzdělávání, mládež, kultura a sport), konané v Bruselu ve dnech 10. a 11. května 2012 Rozhodnutí Rady o podpisu jménem Unie a prozatímním provádění Dohody mezi Evropskou unií a vládou Srílanské demokratické socialistické republiky o některých aspektech leteckých služeb 8174/12 Společné prohlášení Rady a Komise „Je vhodnější, mimo jiné z pragmatických důvodů, aby dohodu o některých aspektech leteckých služeb se Srílanskou demokratickou socialistickou republikou uzavřela samotná Unie. To by se týkalo i podobných dohod, pokud se budou uzavírat na základě a v rámci zmocnění k nahrazení určitých ustanovení ve stávajících dvoustranných dohodách, které bylo schváleno rozhodnutím Rady ze dne 5. června 2003. Toto rozhodnutí nepředstavuje precedent, pokud jde o výkon příslušných pravomocí Unie a jejích členských států u jiných dohod, než jsou výše zmíněné dohody, například u takových dohod, které jsou uvedeny v rozhodnutí Rady ze dne 5. června 2003, kterým se Komise zmocňuje k zahájení jednání se Spojenými státy v oblasti letecké dopravy – takové dohody se uzavírají jako dohody smíšené. Toto rozhodnutí nevytváří žádné nové pravomoci Unie, pokud jde o vnější dohody o leteckých službách, ani nemá vliv na rozdělení pravomocí mezi Unií a jejími členskými státy.“	

**INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ
KVĚTEN 2012**

JINÉ AKTY	Hlasování / zveřejněná prohlášení
Rozhodnutí Rady o podpisu jménem Unie a prozatímním provádění Dohody mezi Evropskou unií a vládou Zvláštní administrativní oblasti Čínské lidové republiky Macao o některých aspektech leteckých služeb 8178/12 Společné prohlášení Rady a Komise „Je vhodnější, mimo jiné z pragmatických důvodů, aby dohodu o některých aspektech leteckých služeb se Zvláštní administrativní oblastí Čínské lidové republiky Macao uzavřela samotná Unie. To by se týkalo i podobných dohod, pokud se budou uzavírat na základě a v rámci zmocnění k nahrazení určitých ustanovení ve stávajících dvoustranných dohodách, které bylo schváleno rozhodnutím Rady ze dne 5. června 2003. Toto rozhodnutí nepředstavuje precedent, pokud jde o výkon příslušných pravomocí Unie a jejích členských států u jiných dohod, než jsou výše zmíněné dohody, například u takových dohod, které jsou uvedeny v rozhodnutí Rady ze dne 5. června 2003, kterým se Komise zmocňuje k zahájení jednání se Spojenými státy v oblasti letecké dopravy – takové dohody se uzavírají jako dohody smíšené. Toto rozhodnutí nevytváří žádné nové pravomoci Unie, pokud jde o vnější dohody o leteckých službách, ani nemá vliv na rozdělení pravomocí mezi Unií a jejími členskými státy.“ Stanovení společného postoje Evropské unie pro 37. zasedání Rady EHP 9475/12 COR 1 REV 1 (pl) Společný postoj Rady 2001/931/SZBP o uplatnění zvláštních opatření k boji proti terorismu a nařízení Rady (ES) č. 2580/2001 o zvláštních omezujících opatřeních namířených proti některým osobám a subjektům s cílem bojovat proti terorismu 9254/12 ADD 1 REV 1 Závěry Rady o digitalizaci kulturního materiálu a jeho dostupnosti on-line a o uchovávání digitálních záznamů 8832/12 REV 1 (lv) + REV 2 (da) + COR 1 (ro) Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o boji proti dopingu v rekreačním sportu 8838/12 COR 1 + COR 2 (cs) + COR 3 (pl) + COR 4	

INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ KVĚTEN 2012	
JINÉ AKTY	Hlasování / zveřejněná prohlášení
Závěry Rady o zaměstnatelnosti absolventů vzdělávání a odborné přípravy 9100/12 + REV 1 (el) Závěry Rady o podpoře tvůrčího a inovativního potenciálu mladých lidí 8700/12 + REV 1 (pl) + REV 1 (el) 3165. zasedání Rady Evropské unie (Zemědělství a rybolov), konané v Bruselu ve dnech 14. a 15. května 2012 2012/374/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 14. května 2012 o uzavření Dobrovolné dohody o partnerství mezi Evropskou unií a Středoafričskou republikou při prosazování práva a správě v oblasti lesnictví a o obchodu s dřevařskými výrobky vstupujícími na území Evropské unie (FLEGT) 14034/11 2012/373/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 14. května 2012 o uzavření Dobrovolné dohody o partnerství mezi Evropskou unií a Liberijskou republikou o prosazování práva a správě v oblasti lesnictví a o obchodu s dřevařskými výrobky vstupujícími na území Evropské unie 11104/11 3167. zasedání Rady Evropské unie (Hospodářské a finanční věci), konané v Bruselu dne 15. května 2012 2012/280/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 15. května 2012, kterým se mění rozhodnutí 1999/70/ES o schválení externích auditorů národních centrálních bank, pokud jde o externí auditory Banque de France 8616/12 Závěry Rady o systému TARGET 2 - Securities 9605/1/12 REV 1 Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Fondu solidarity EU 7770/12	

INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ KVĚTEN 2012	
JINÉ AKTY	Hlasování / zveřejněná prohlášení
Sdělení Komise o budoucnosti DPH – závěry Rady 9586/12 COR 1 REV 1 (el, pt, sv) Závěry Rady o jmenování členů rady Zeleného klimatického fondu 9856/12 Zpráva o stárnutí obyvatelstva 2012 – revidované závěry Rady o udržitelnosti veřejných financí s ohledem na stárnutí obyvatelstva 9492/2/12 REV 2 Revidované závěry Rady o financování opatření v oblasti klimatu – financování rychlého startu 9017/2/12 REV 2 3168. zasedání Rady Evropské unie (Obecné záležitosti), konané v Bruselu dne 29. května 2012 Závěry Rady o zvláštní zprávě č. 2/2012: Finanční nástroje pro malé a střední podniky spolufinancované Evropským fondem pro regionální rozvoj 10058/12 Příprava summitu EU-Rusko (Petrohrad 3. a 4. června 2012) 9828/12 Závěry Rady o Chorvatsku 9861/12 Rozhodnutí Rady 2012/281/SZBP ze dne 29. května 2012 v rámci Evropské bezpečnostní strategie na podporu návrhu mezinárodního kodexu chování pro činnosti v kosmickém prostoru vypracovaného Unií 9181/12 Závěry Rady o globálním přístupu k migraci a mobilitě 9417/12 Písemný postup ukončen dne 29. května 2012	

**INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ
KVĚTEN 2012**

JINÉ AKTY	Hlasování / zveřejněná prohlášení
51. zasedání Odborné komise pro přepravu nebezpečných věcí Mezivládní organizace pro mezinárodní železniční přepravu (OTIF), které se uskuteční ve dnech 30. a 31. května v Bernu – koordinace postoje EU 10367/12 Prohlášení Itálie k postoji EU, jenž má být přednesen na zasedání Odborné komise pro přepravu nebezpečných věcí ve dnech 30.–31. května 2012 „Itálie respektuje postoje členských států vyjádřené na nedávném zasedání Výboru pro přepravu nebezpečných věcí dne 22. května 2012, nicméně si přeje upřesnit, že v návaznosti na nehodu ve městě Viareggio vydal italský státní úřad pro vyšetřování (l'Organismo Investigativo Nazionale Italiano) konkrétní doporučení ohledně vybavení vagónů přepravujících nebezpečné věci příslušným zařízením, přičemž z časového hlediska označil za PRIORITY povinnou montáž dotyčných zařízení nejprve u nejstarších vagónů a poté u novějších vagónů, jakož i vagónů nově vyrobených. K tomuto kroku vedly dva důvody, které italský úřad pro vyšetřování v nedávné době zmínil i na mezinárodních fórech: (1) je vysoce pravděpodobné, že by následky nehody ve Viareggiu byly mnohem menšího rozsahu, pokud by anomálie v pohybu vlaku byla již na počátku zaznamenána příslušným zařízením, které by automaticky začalo brzdit, čímž by byla okamžitě snížena pohybová energie vagónu i celého vlaku; (2) montáž příslušného zařízení lze podle návodu provést poměrně rychle a při nákladech, jež jsou s ohledem na tržní hodnotu železničních vagónů velmi nízké (1000–2000 EUR na jeden vagón). Itálie si rovněž přeje poukázat na to, že povinnost vybavit vagóny zařízením pro detekci vykolejení (DDD) by neměla za následek narušení trhu předpokládané Evropskou agenturou pro železnice (o jejíž zprávu se opírala Evropská komise, když vůči DDD zaujala negativní postoj); vzhledem k tomu, že se objednávky vybavení a údržby soustředí na subjekty nabízející míru zabezpečení při dolní hranici správné praxe, je naopak zřejmé, že k narušení by došlo v případě, že by dotyčná povinnost přijata NEBYLA. Před uplatněním systému povinné údržby základních bezpečnostních dílů – jenž je předmětem doporučení italského státního úřadu pro vyšetřování ohledně nehody ve Viareggiu – podle nového legislativního rámce by tudíž montáž vybavení DDD představovala jednoduchý a cenově nenáročný nástroj. Montáž na dobrovolném základě by mohla obnášet riziko, že výrobci a vlastníci železničních vagónů budou při výběru mimo jiné dávat přednost dílnám provádějícím údržbu za nízké ceny, čímž by v důsledku čistě obchodního cíle snižování nákladů mohlo docházet k eliminaci potenciálně užitečných bezpečnostních opatření. Berouce na vědomí výsledek jednání pracovní skupiny Rady ze dne 24. května ohledně DDD, Itálie ZNOVU POTVRZUJE své pevné stanovisko ohledně povinného vybavení všech železničních vagónů přepravujících nebezpečné věci zařízením DDD, přičemž za zvláště naléhavé považuje toto vybavení v případě starších vagónů, a vyjadřuje naději, že Komise bude v budoucnu s to přijmout závazný přístup.“	Všechny členské státy hlasovaly pro, kromě: hlasování se zdržely: CY, PT, PL

INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ KVĚTEN 2012	
JINÉ AKTY	Hlasování / zveřejněná prohlášení
3169. zasedání Rady Evropské unie (Konkurenceschopnost), konané v Bruselu ve dnech 30. a 31. května 2012 Závěry Rady o jednotném digitálním trhu a správě jednotného trhu 9958/12 Závěry Rady o evropských inovačních partnerstvích 10220/12 3170. zasedání Rady Evropské unie (Zahraniční věci / obchod), konané v Bruselu dne 31. května 2012 2012/292/EU: Rozhodnutí Rady ze dne 31. května 2012 o podpisu Dohody mezi Evropskou unií a Moldavskou republikou o ochraně zeměpisných označení zemědělských produktů a potravin jménem Unie 8739/12 Rozhodnutí Rady o podpisu jménem Unie a prozatímním provádění Obchodní dohody mezi Evropskou unií a jejími členskými státy na jedné straně a Kolumbií a Peru na straně druhé 14759/11 REV 1 (cs) Prohlášení Rady „Pokud by prováděním dohody Evropskou unií vznikla nutnost použít opatření podle části III hlavy V Smlouvy o fungování Evropské unie, budou plně dodržena ustanovení Protokolu o postavení Spojeného království a Irska s ohledem na prostor svobody, bezpečnosti a práva připojeného ke Smlouvě o Evropské unii a ke Smlouvě o fungování Evropské unie.“	

**INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ
KVĚTEN 2012**

JINÉ AKTY

Hlasování / zveřejněná prohlášení

Prohlášení Spojeného království

„Pokud jsou do dohody uzavřené Unií zahrnuta ustanovení, na něž se vztahuje protokol č. 21 o postavení Spojeného království a Irska s ohledem na prostor svobody, bezpečnosti a práva, je jimi Spojené království jako součást Unie vázáno pouze tehdy, pokud v souladu s Protokolem č. 21 o postavení Spojeného království a Irska s ohledem na prostor svobody, bezpečnosti a práva oznámilo, že se chce účastnit příslušného rozhodnutí Rady o podpisu a uzavření takovéto dohody. Pokud Spojené království takové oznámení neučiní, je těmito ustanoveními vázáno ve své vnitrostátní pravomoci, jestliže je příslušná dohoda smíšenou dohodou a Spojené království a Unie jsou stranami dohody v oblastech spadajících do jejich působnosti.“

Prohlášení Spojeného království, Lotyšska, Rumunska a Německa

„Spojené království, Lotyšsko, Rumunsko a Německo konstatují, že skutečnost, že se tímto rozhodnutím Rady stanoví prozatímní uplatňování oblastí pravomoci sdílené mezi EU a jejími členskými státy, nebrání členským státům, aby jednaly v těch oblastech pravomoci, které do oblasti působnosti této dohody nespádají, s výhradou povinnosti loajální spolupráce.“

Prohlášení Maďarska

„Maďarsko podotýká, že pokud bude za účelem prozatímního provádění částí obchodní dohody (mezi EU a jejími členskými státy a Peru a Kolumbií), které jsou předmětem sdílené pravomoci, ze strany Evropské unie nezbytné změnit vnitrostátní právní předpisy, budou takové změny vzhledem k povaze maďarského právního řádu provedeny ve spojitosti s vnitrostátním procesem ratifikace, který Maďarsko zahájí co nejúčelněji. Jestliže v souvislosti s některými změnami považovanými za nezbytné nastane jakýkoli problém, bude Maďarsko konzultovat Evropskou komisi, aby bylo zajištěno prozatímní provádění této dohody v dobré víře.“

Prohlášení Evropské komise

„Komise bere prohlášení Maďarska na vědomí a připomíná svůj postoj, podle něhož veškeré záležitosti upravené obchodní dohodou s Peru a Kolumbií, a tedy i rozhodnutím Rady o jejím prozatímním provádění, náleží do výlučné pravomoci Unie (článek 207 SFEU a články 91 a 100 SFEU ve spojení s čl. 3 odst. 2 SFEU). Komise tudíž nepředpokládá, že by mohlo být nutné zahájit podle článku 258 SFEU řízení pro nesplnění povinnosti provést předmětné rozhodnutí v oblasti sdílené pravomoci.“

Prohlášení Rakouska

„Rakouská republika s ohledem na prozatímní provádění obchodní dohody mezi Evropskou unií a jejími členskými státy na jedné straně a Kolumbií a Peru na straně druhé ze strany Evropské unie prohlašuje, že části této dohody, které se týkají pravomocí členských států, může provést až po dokončení všech nezbytných vnitřních postupů pro vstup dohody v platnost. Rakouská republika zahájí své vnitřní postupy co nejúčelněji a v případě, že nastane nějaký problém, bude konzultovat Evropskou komisi.“

**INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ
KVĚTEN 2012**

JINÉ AKTY	Hlasování / zveřejněná prohlášení
Prohlášení Evropské komise „Komise bere prohlášení Rakouské republiky na vědomí a připomíná svůj postoj, podle něhož veškeré záležitosti upravené obchodní dohodou s Peru a Kolumbií, a tedy i rozhodnutím Rady o jejím prozatímním provádění, náleží do výlučné pravomoci Unie (článek 207 SFEU a články 91 a 100 SFEU ve spojení s čl. 3 odst. 2 SFEU). Komise tudíž nepředpokládá, že by mohlo být nutné zahájit podle článku 258 SFEU řízení pro nesplnění povinnosti provést předmětné rozhodnutí v oblasti sdílené pravomoci.“ Prohlášení Portugalska „Na základě respektování pravomocí rozdělených mezi Evropskou unií a její členské státy a vymezených Smlouvami není rozhodnutím Rady, kterým se schvaluje prozatímní provádění obchodní dohody mezi EU a Kolumbií a Peru, dotčena samostatnost rozhodování Portugalska ve věcech spadajících do jeho vnitrostátní pravomoci a jeho rozhodnutí být vázáno uvedenou dohodou je podmíněno dokončením vnitřních postupů ratifikace v souladu s jeho ústavními zásadami a pravidly.“ Prohlášení Švédska „Švédsko upozorňuje na skutečnost, že aby mohla Evropská unie prozatímně provádět články 189 a 290 dohody o volném obchodu mezi EU a Kolumbií a Peru, bude v souladu s jeho ústavními pravidly třeba změnit švédské vnitrostátní právní předpisy. Švédsko dále připomíná, že nezbytné změny zahájí co nejrychleji.“ Prohlášení Finska „Finsko s ohledem na prozatímní provádění obchodní dohody mezi EU a jejími členskými státy a Kolumbií a Peru ze strany Evropské unie prohlašuje, že části této dohody, které se týkají pravomocí členských států, může provést až po dokončení všech nezbytných vnitřních postupů pro vstup dohody v platnost.“ Prohlášení Evropské komise „Komise je toho názoru, že článek 201 obchodní dohody mezi Evropskou unií a jejími členskými státy na jedné straně a Kolumbií a Peru na straně druhé týkající se ochrany biologické rozmanitosti a tradičních vědomostí nevyžaduje, aby členské státy EU přijímaly dodatečná prováděcí legislativní opatření.“ Prohlášení Evropské komise „Komise opětovně potvrzuje svůj postoj, podle něhož veškeré záležitosti upravené obchodní dohodou s Peru a Kolumbií náleží do výlučné pravomoci Unie (článek 207 SFEU a články 91 a 100 SFEU ve spojení s čl. 3 odst. 2 SFEU). Komise proto lituje jednomyslného rozhodnutí Rady, jímž byl návrh Komise předepisující podepsání dohody pouze Unií změněn tak, že dohoda bude jakožto smíšená dohoda podepsána Unií a členskými státy.“	

INFORMACE O PŘIJETÍ JINÝCH AKTŮ KVĚTEN 2012	
JINÉ AKTY	Hlasování / zveřejněná prohlášení
Stanovení postoje Evropské unie pro osmé zasedání Rady stabilizace a přidružení (Brusel 6. června 2012) 10534/12 Závěry Rady o dialogu o vízech s Gruzii 10377/12 Rozhodnutí Rady o předložení změny přílohy III Úmluvy o mezinárodním obchodu ohroženými druhy volně žijících živočichů a planě rostoucích rostlin (CITES) Evropskou unií 9494/12 Prohlášení Komise Komise vítá přijetí rozhodnutí Rady, avšak vyjadřuje politování nad tím, že se Rada odchýlila od právního základu navrženého Komisí. Písemný postup ukončen dne 31. května 2012 Rozhodnutí Rady 2012/285/SZBP ze dne 31. května 2012 o omezujících opatřeních namířených proti některým osobám, subjektům a orgánům, které ohrožují mír, bezpečnost nebo stabilitu v Republice Guinea-Bissau, a o zrušení rozhodnutí 2012/237/SZBP 10285/12 ADD 1 REV 1 Prováděcí nařízení Rady (EU) č. 458/2012 ze dne 31. května 2012, kterým se provádí čl. 11 odst. 1 nařízení (EU) č. 377/2012 o omezujících opatřeních namířených proti některým osobám, subjektům a orgánům, které ohrožují mír, bezpečnost nebo stabilitu v Republice Guineji-Bissau 10287/12 ADD 1 REV 1	